



## IL DIRETTORE

**Viste** le vigenti disposizioni di legge in materia di conferimenti di incarichi di insegnamento nelle Università e, da ultima, la legge n. 240 del 31/12/2010;

**Visto** il Regolamento Didattico dell'Ateneo di Palermo emanato D. R. n. 341 del 05/02/2019;

**Visto** il "Regolamento per il conferimento degli insegnamenti nei corsi di studio dell'offerta formativa" dell'Università degli Studi di Palermo emanato con D.R. n. 2015 del 13/06/2019;

**Vista** la delibera del Consiglio di Dipartimento di Scienze Umanistiche del 4 luglio 2019;

**Viste** le necessità didattiche dei Corsi di Studio del Dipartimento di Scienze Umanistiche;

## EMANA

il presente bando per la copertura a titolo retribuito di incarichi relativi ad insegnamenti ufficiali per l'anno accademico 2019/2020 dei Corsi di Laurea del Dipartimento di Scienze Umanistiche con sede a Palermo elencati nel prospetto allegato (**MODELLO D**).

Gli insegnamenti dovranno essere svolti secondo le modalità, il calendario didattico e gli orari stabiliti dal Consiglio della struttura didattica interessata. L'affidamento comporta l'obbligo della partecipazione a tutte le sessioni di esami di profitto previste dall'apposito calendario per l'anno accademico 2019/2020.

### Art. 1

#### Soggetti interessati

A norma dell'art. 2 del Regolamento per il conferimento degli insegnamenti nei corsi di studio dell'offerta formativa possono presentare domanda:

- a) I Professori, Ricercatori, Ricercatori a tempo determinato in servizio presso l'Università degli Studi di Palermo ;
- b) i soggetti esterni all'Università degli Studi di Palermo, italiani o stranieri, che siano "*esperti di alta qualificazione in possesso di un significativo curriculum scientifico o professionale*", compresi i soggetti in possesso dell'Abilitazione Scientifica Nazionale, gli Assegnisti di Ricerca, i Collaboratori ed Esperti linguistici di cui alla legge 236 del 1995, quest'ultimi ai soli fini di didattica integrativa i, professori e ricercatori di altre Università e i docenti in quiescenza dell'Università degli Studi di Palermo;
- c) i soggetti appartenenti al personale tecnico amministrativo e bibliotecario in servizio presso l'Università degli Studi di Palermo cui può essere conferito incarico di insegnamento secondo le modalità previste dagli artt. 4, 5 e 11 del suddetto Regolamento. L'incarico è subordinato al rilascio dell'autorizzazione del Responsabile di Struttura per gli incarichi extra-istituzionali prevista dall'art. 53 del dlgs 165/2001.



L'attività didattica svolta da soggetti esterni all'Ateneo non dà luogo a diritti in ordine all'accesso nei ruoli delle Università.

Si fa presente che non possono partecipare alla procedura di selezione coloro che abbiano rapporti di parentela o di affinità entro il quarto grado, con un professore appartenente al Dipartimento, con il Rettore, il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione, ai sensi dell' articolo 18, comma 1, lettere b) e c) della legge 30 dicembre 2010 n. 240 e dell'art.7, commi 1 e 2, del vigente Codice Etico dell'Università degli Studi di Palermo.

## **Art. 2**

### **Copertura finanziaria**

Il trattamento economico spettante ai titolari dei contratti per attività di insegnamento, ai sensi della vigente normativa di Ateneo, è pari a euro 25,00 (euro venticinque,00) al netto degli oneri a carico dell'Amministrazione per ciascuna ora di insegnamento.

I predetti costi graveranno sulla voce COAN - CA.C.B. 03.02.01 – Esercizio Contabile 2019.

## **Art. 3**

### **Modalità di conferimento**

Il Consiglio di Dipartimento, su proposta formulata dai Consigli dei Corsi di Studio competenti delibera il conferimento dell'incarico di insegnamento.

Le procedure di selezione per il conferimento degli incarichi di insegnamento saranno effettuate sulla base dei seguenti criteri:

- rilevanza scientifica dei titoli e del curriculum di ciascun candidato;
- pregressa e documentata esperienza maturata in ambito accademico, scientifico e professionale con particolare riferimento all'insegnamento messo a bando e al relativo settore scientifico-disciplinare;
- pubblicazioni scientifiche su tematiche proprie del settore scientifico disciplinare concernente l'attività didattica da svolgere, e relativa collocazione editoriale;
- pregressa attività didattica con specifica preferenza all'insegnamento oggetto del bando.

Il possesso del titolo di dottore di ricerca, dell'abilitazione scientifica nazionale ovvero di titoli equivalenti conseguiti all'estero costituisce titolo preferenziale ai fini dell'attribuzione dei predetti contratti.

Ai sensi dell'art. 4, comma 3, del Regolamento per il conferimento degli insegnamenti nei corsi di studio dell'offerta formativa, saranno prese in considerazione, in ordine di priorità, le domande presentate da Professori e Ricercatori ai quali l'incarico sarà conferito a titolo gratuito.

Dopo l'approvazione del Consiglio di Dipartimento, i risultati saranno resi pubblici mediante pubblicazione sul sito web del Dipartimento: <http://www.unipa.it/dipartimenti/scienzeumanistiche>  
TALE PUBBLICAZIONE VARRA' COME NOTIFICA.

Per i soggetti esterni l'affidamento avviene mediante stipula di un contratto di diritto privato della durata di un anno accademico.



#### Art. 4

#### Modalità e termini di presentazione delle domande

I soggetti interessati di cui alla lettera a) dell' art. 1 dovranno far pervenire una dichiarazione di disponibilità al conferimento dell'incarico, utilizzando esclusivamente il **MODELLO A** allegato al presente bando. I soggetti interessati di cui alle lettere b) e c) dell'art.1 dovranno far pervenire una dichiarazione di disponibilità alla stipula di un contratto di diritto privato di insegnamento, utilizzando esclusivamente il **MODELLO B** allegato al presente bando. Ciascuna domanda va riferita ad un solo insegnamento modulo per il quale si chiede l'affidamento.

Le dichiarazioni di disponibilità dovranno pervenire entro le ore 10.00 del 19 luglio 2019 presso gli uffici di Segreteria del Dipartimento di Scienze Umanistiche, Viale delle Scienze, Edificio 12, 1° piano. La domanda potrà essere inviata anche a mezzo posta e dovrà pervenire entro la scadenza sopra indicata (non fa fede il timbro postale) o a mezzo PEC all'indirizzo: [dipartimento.scienzeumanistiche@cert.unipa.it](mailto:dipartimento.scienzeumanistiche@cert.unipa.it).

La dichiarazione di disponibilità dovrà essere accompagnata dalla "Scheda di trasparenza" dell'insegnamento, redatta secondo il **MODELLO C** allegato.

La domanda dovrà essere corredata dai seguenti documenti e dichiarazioni:

- 1) copia di valido documento di riconoscimento;
- 2) dichiarazione di avere preso personalmente visione del presente bando;
- 3) dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà di non avere rapporti di parentela o di affinità fino al quarto grado compreso con un professore appartenente al Dipartimento, con il Rettore, il Direttore generale o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo, ai sensi dell'articolo 18, comma 1, lettere b) e c) della legge 30 dicembre 2010 n. 240 e dell'art.7, commi 1 e 2, del vigente Codice Etico dell'Università degli Studi di Palermo;
- 4) curriculum vitae in formato europeo, elenco dei titoli e delle pubblicazioni ed ogni altro documento ritenuto utile ai fini della valutazione dell'adeguatezza dell'attività di ricerca svolta e della qualificazione dei titoli scientifici posseduti;
- 5) dichiarazione con validità di autocertificazione della veridicità di quanto dichiarato nel curriculum e del possesso dei titoli elencati.

La dichiarazione di disponibilità, la scheda di trasparenza e la documentazione allegata dovranno essere presentate in duplice copia (due buste sigillate, ciascuna riportante all'esterno, il numero di protocollo e la data del bando; nome e cognome del soggetto istante; denominazione dell'insegnamento e del Corso di Studio).

Non verranno prese in considerazione domande incomplete o illeggibili o con indicazioni difformi da quelle del presente bando o comunque pervenute dopo la scadenza.

Per ogni altro aspetto si rinvia ai Regolamenti citati e alla normativa in vigore.



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI PALERMO

DIPARTIMENTO DI SCIENZE UMANISTICHE

Allegati:

Modello A: schema di domanda per i soggetti di cui alla lettera a) dell'art. 1

Modello B: schema di domanda per i soggetti di cui alle lettere b) e c) dell'art. 1

Modello C: scheda di trasparenza

Modello D: elenco degli insegnamenti a bando

Pubblicato l'8 luglio 2019

F.to Il Direttore del Dipartimento  
( Prof. Francesca Piazza)



**MODELLO A**

Al Direttore del Dipartimento di  
Scienze Umanistiche

Oggetto: Dichiarazione di disponibilità per l'A.A. 2019/2020 all'affidamento di un insegnamento a titolo gratuito

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_

nato/a a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

matricola stipendiale \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Qualifica:

- ORDINARIO
- STRAORDINARIO
- ASSOCIATO
- RICERCATORE
- RICERCATORE T. D. (art. 23 della legge 240/10)

Settore Scientifico Disciplinare \_\_\_\_\_ Dipartimento di \_\_\_\_\_

dell'Università degli Studi di \_\_\_\_\_

**CHIEDE** il conferimento a titolo gratuito

dell'insegnamento/modulo di \_\_\_\_\_

SSD \_\_\_\_\_ CFU/ORE \_\_\_\_\_ attivato nel Corso di laurea in \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Sede: Palermo

A tal fine **DICHIARA**, sotto la propria responsabilità:

- A) che entro 10 gg dalla pubblicazione dell'esito del presente bando invierà la scheda di trasparenza nell'apposito format predisposto all'indirizzo e-mail [dipartimento.scienzeumanistiche@unipa.it](mailto:dipartimento.scienzeumanistiche@unipa.it) ;
- B) di avere presentato richiesta di nulla osta alla struttura di appartenenza (solo per i docenti di altri Dipartimenti);
- C) di avere preso personalmente visione del bando emanato dal Direttore del Dipartimento di Scienze Umanistiche prot. n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

Palermo, li \_\_\_\_\_

In fede  
FIRMA



**MODELLO B**

Al Direttore del Dipartimento di  
Scienze Umanistiche

Oggetto: Dichiarazione di disponibilità per l'A.A. 2019/2020 alla stipula di un contratto di diritto privato di insegnamento

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_

nato/a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

codice fiscale \_\_\_\_\_ residente a \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ c.a.p. \_\_\_\_\_

Qualifica:

- Soggetto esterno all'Università in possesso di adeguati requisiti scientifici e/o professionali
- Assegnista di Ricerca
- Professore/Ricercatore in quiescenza dell'Università degli Studi di Palermo
- Professore/Ricercatore di altra Università
  
- Personale (tecnico amministrativo e bibliotecario) dell'Università degli Studi di Palermo in servizio presso \_\_\_\_\_

CHIEDE il conferimento di un contratto di diritto privato a titolo retribuito dell'insegnamento/modulo di

\_\_\_\_\_

Corso di laurea \_\_\_\_\_

Sede: Palermo

A tal fine **DICHIARA**, sotto la propria personale responsabilità:

A) che entro 10 gg dalla pubblicazione dell'esito del presente bando invierà la scheda di trasparenza nell'apposito format predisposto all'indirizzo e-mail [dipartimento.scienzeumanistiche@unipa.it](mailto:dipartimento.scienzeumanistiche@unipa.it);

B) di avere preso personalmente visione del bando emanato dal Direttore del Dipartimento di Scienze Umanistiche prot. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

Palermo, li \_\_\_\_\_

In fede  
FIRMA



**MODELLO D**

CORSO DI STUDIO	ANNO	INSEGNAMENTO	CFU/ORE	SEMESTRE	SSD
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	1	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA I	9/45	1	L-LIN/07
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	1	LINGUA E TRADUZIONE INGLESE I (A-L)	9/45	1	L-LIN/12
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	1	STORIA DEI PAESI ISLAMICI	6/30	1	L-OR/10
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	2	LINGUA E TRADUZIONE CINESE II	9/45	1	L-OR/21
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	2	LINGUA E TRADUZIONE ARABA II	9/45	1	L-OR/12
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	2	ORIGINI DELLE LINGUE E LETTERATURE ROMANZE	9/45	1	L-FIL-LET/09
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	3	LINGUA E TRADUZIONE ARABA III	6/30	1	L-OR/12
L-11 L-12 Lingue e Letterature – Studi Interculturali	3	LINGUA E TRADUZIONE CINESE III	6/30	1	L-OR/21
LM-38 Lingue Moderne e Traduzione per le Relazioni Internazionali	1	LINGUA E DIALETTOLOGIA E TRADUZIONE ARABA	12/60	1	L-OR/12
LM-45 LM-65 Musicologia e Scienze dello Spettacolo	2	STORIA E TECNOLOGIA DEGLI STRUMENTI MUSICALI	6/30	1	L-ART/07



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI PALERMO

DIPARTIMENTO DI SCIENZE UMANISTICHE